

APR 29 1988

1st Session, 51st Legislature,
New Brunswick,
37 Elizabeth II, 1988

FACULTY OF
LAW LIBRARY
UNIVERSITY OF
NEW BRUNSWICK

1^{re} session 51^e Législature,
Nouveau-Brunswick,
37 Elizabeth II, 1988

26
BILL

SPECIAL APPROPRIATION ACT 1988

PROJET DE LOI

**LOI SPÉCIALE DE 1988
PORTANT AFFECTATION DE CRÉDITS**

HON. ALLAN MAHER

L'HON. ALLAN MAHER

Special Appropriation Act 1988

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

1 The amounts appropriated pursuant to section 34 of the *Financial Administration Act* in the fiscal year ended March 31, 1988 are set forth as follows:

(a) for the fiscal year ended March 31, 1987, in Schedule A; and

(b) for the fiscal year ended March 31, 1988, in Schedule B.

SCHEDULE A

ORDINARY ACCOUNT

Department of Advanced Education and Training	\$	65,680.40
Community Improvement Corporation		3,793,906.46
Department of Education		76,174.48
Executive Council		33,122.53
Department of Fisheries		2,105,147.60
General Government		1,129,148.43
Department of Health and Community Services		3,773,404.19

**Loi spéciale de 1988
portant affectation de crédits**

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète:

1 Les montants affectés conformément à l'article 34 de la *Loi sur l'administration financière* au cours de l'année financière close le 31 mars 1988 sont énoncés

a) à l'Annexe A, pour l'année financière close le 31 mars 1987, et

b) à l'Annexe B, pour l'année financière close le 31 mars 1988.

ANNEXE A

COMPTE ORDINAIRE

Ministère de l'Enseignement supérieur et de la Formation	\$	65,680.40
Société d'aménagement régional		3,793,906.46
Ministère de l'Éducation		76,174.48
Conseil exécutif		33,122.53
Ministère des Pêches		2,105,147.60
Gouvernement général		1,129,148.43
Ministère de la Santé et des Services communautaires		3,773,404.19

Department of Income Assistance	141,977.38
Department of Justice	1,435,554.87
Department of Labour	230,516.24
Legislative Assembly	21,352.87
Department of Natural Resources and Energy	27,631.89
New Brunswick Housing Corporation	517,378.10
Department of Supply and Services	275,098.37
Department of Transportation .	774,302.17
Total — Ordinary Account	\$ 14,400,395.98

Ministère de l'Aide au revenu . . .	141,977.38
Ministère de la Justice	1,435,554.87
Ministère du Travail	230,516.24
Assemblée législative	21,352.87
Ministère des Ressources naturelles et de l'Énergie	27,631.89
Société d'habitation du Nouveau-Brunswick	517,378.10
Ministère de l'Approvisionnement et des Services	275,098.37
Ministère des Transports	774,302.17
Total — Compte ordinaire	\$ 14,400,395.98

CAPITAL ACCOUNT

Department of Transportation .	\$ 123,544.45
Total — Capital Account	\$ 123,544.45

COMPTE - CAPITAL

Ministère des Transports	\$ 123,544.45
Total — Compte - capital	\$ 123,544.45

LOANS AND ADVANCES

Department of Agriculture	\$ 1,432,308.63
Department of Education	4,991.99
Department of Transportation .	6,004.87
Total — Loans and Advances	\$ 1,443,305.49

PRÊTS ET AVANCES

Ministère de l'Agriculture	\$ 1,432,308.63
Ministère de l'Éducation	4,991.99
Ministère des Transports	6,004.87
Total — Prêts et avances	\$ 1,443,305.49

GRAND TOTAL \$ 15,967,245.92

TOTAL GÉNÉRAL \$ 15,967,245.92

SCHEDULE B

ORDINARY ACCOUNT

Department of Advanced Education and Training	\$ 2,045,500.00
Department of Agriculture	7,295,500.00
Alcoholism and Drug Dependency Commission	50,000.00
Board of Management	635,628.26
Department of Commerce and Technology	4,900,000.00
Department of Education	688,965.00
Executive Council	12,000.00
Department of Fisheries	8,000,000.00
General Government	3,822,680.00

ANNEXE B

COMPTE ORDINAIRE

Ministère de l'Enseignement supérieur et de la Formation .	\$ 2,045,500.00
Ministère de l'Agriculture	7,295,500.00
Commission de l'alcoolisme et de la pharmacodépendance	50,000.00
Conseil de Gestion	635,628.26
Ministère du Commerce et de la Technologie	4,900,000.00
Ministère de l'Éducation	688,965.00
Conseil exécutif	12,000.00
Ministère des Pêches	8,000,000.00
Gouvernement général	3,822,680.00

Department of Health and Community Services	17,207,990.00
Department of Income Assistance	983,400.00
Department of Justice	625,000.00
Department of Labour	8,827,650.00
Legislative Assembly	2,241,278.00
Department of Municipal Affairs and Environment ...	5,100,000.00
Department of Natural Resources and Energy	3,253,000.00
New Brunswick Housing Corporation	2,650,000.00
Office of the Premier	109,000.00
Regional Development Corporation	2,900,000.00
Department of Tourism, Recreation and Heritage	1,223,500.00
Department of Transportation .	27,638,000.00
Total — Ordinary Account	<u>\$100,209,091.26</u>

CAPITAL ACCOUNT

Department of Commerce and Technology	\$ 5,515,589.66
Department of Health and Community Services	4,700,000.00
Department of Municipal Affairs and Environment ...	3,155,000.00
Department of Tourism, Recreation and Heritage	1,919,000.00
Department of Transportation .	27,300,000.00
Total — Capital Account	<u>\$ 42,589,589.66</u>

LOANS AND ADVANCES

Department of Agriculture	\$ 1,700,000.00
Department of Education	191,583.56
Total — Loans and Advances	<u>\$ 1,891,583.56</u>
 GRAND TOTAL	 <u>\$144,690,264.48</u>

Ministère de la Santé et des Services communautaires ...	17,207,990.00
Ministère de l'Aide au revenu ..	983,400.00
Ministère de la Justice	625,000.00
Ministère du Travail	8,827,650.00
Assemblée législative	2,241,278.00
Ministère des Affaires municipales et de l'Environnement	5,100,000.00
Ministère des Ressources naturelles et de l'Énergie	3,253,000.00
Société d'habitation du Nouveau-Brunswick	2,650,000.00
Cabinet du premier ministre ...	109,000.00
Société d'aménagement régional	2,900,000.00
Ministère du Tourisme, des Loisirs et du Patrimoine	1,223,500.00
Ministère des Transports	27,638,000.00
Total — Compte ordinaire	<u>\$100,209,091.26</u>

COMPTE - CAPITAL

Ministère du Commerce et de la Technologie	\$ 5,515,589.66
Ministère de la Santé des Services communautaires ...	4,700,000.00
Ministère des Affaires municipales et de l'Environnement	3,155,000.00
Ministère du Tourisme, des Loisirs et du Patrimoine .	1,919,000.00
Ministère des Transports	27,300,000.00
Total — Compte - capital	<u>\$ 42,589,589.66</u>

PRÊTS ET AVANCES

Ministère de l'Agriculture	\$ 1,700,000.00
Ministère de l'Éducation	191,583.56
Total — Prêts et avances	<u>\$ 1,891,583.56</u>
 TOTAL GÉNÉRAL	 <u>\$144,690,264.48</u>